



International
Water Association



第9回 水道技術国際シンポジウム

The 9th International Symposium
on Water Supply Technology

in YOKOHAMA 2012

展 示 会 出 展 募 集 の ご 案 内

開 催 期 間：平成 24 年 11 月 20 日（火）～22 日（木）

会 場：パシフィコ横浜 横浜市西区みなとみらい 1-1-1

・シンポジウム：会議センター

・展 示 会：展示ホールA

メインテーマ：しなやかな水道システム-安全、持続及び環境の追究

主 催：第 9 回水道技術国際シンポジウム実行委員会

事務局：(財)水道技術研究センター、横浜市水道局

後 援：国際水協会(IWA)、厚生労働省、(社)日本水道協会、全国簡易水道協議会
(独)国際協力機構、(社)国際厚生事業団、特定非営利活動法人日本水フォーラム

協 賛：(社)日本水道工業団体連合会、(社)全国上下水道コンサルタント協会、
(株)日本水道新聞社、(株)水道産業新聞社

第9回 水道技術国際シンポジウム実行委員会 事務局



財団法人 水道技術研究センター

〒105-0001 東京都港区虎ノ門 2-8-1 虎ノ門電気ビル 2階

電話：03-3597-0214 FAX：03-3597-0215 E-mail：sympo_9th@jwrc-net.or.jp



横浜市水道局

〒231-0017 横浜市中区港町 1-1

電話：045-671-3119 (計画課) FAX：045-663-8820 E-mail: su-keikaku@city.yokohama.jp



日本コンベンションサービス株式会社

〒100-0013 東京都千代田区霞が関 1-4-2 大同生命霞ヶ関ビル 18階

電話：03-3508-1246 FAX：03-3508-1710 E-mail：inquire-wst@convention.co.jp

ご挨拶

3年に1回開催しております本シンポジウムも、平成24年に第9回を迎えることになりました。前回の第8回シンポジウムは平成21年の6月に神戸市で開催し、多数の方々にご参加いただきました。成功裏に終わらせることができましたのは、ひとえにご参加いただいた皆様方のお陰であり、改めて感謝申し上げます。

さて、第9回シンポジウムにつきましては、平成24年11月に横浜市において開催いたします。「しなやかな水道システム-安全、持続及び環境の追究」をメインテーマに、水道分野全般を対象として招待講演、分科会における公募論文発表、総合パネルディスカッションを行ないます。また、シンポジウムの関連行事として、水道関連機関や事業体、企業など多数の御出展者による展示会を開催いたします。

本展示会は、最新の水道技術に関わる機器やシステムの紹介のほか、環境対応を含めた各種事業についてPRを行うとともに、東日本大震災を受けた時機として、防災対策等の展示や市民参加イベントについても企画していきます。

国際港都である横浜の特徴を生かした展示会にしたいと考えておりますので、皆様のご出展を心よりお待ちしております。

第9回水道技術国際シンポジウム実行委員会

委員長 財団法人 水道技術研究センター
理事長 藤原正弘

副委員長 横浜市水道事業管理者
水道局長 土井一成

目次

1	展示会概要	- 1 -
1.1	基本事項	- 1 -
1.2	会場案内	- 1 -
1.3	展示構成	- 2 -
1.4	展示分野	- 2 -
1.5	出展料金(1小間)	- 3 -
1.6	展示会開催までのスケジュール	- 3 -
2	出展要項	- 4 -
2.1	小間の大きさ	- 4 -
2.2	出展形態	- 4 -
2.3	小間の基本装備	- 5 -
2.4	小間の配列・配置	- 5 -
2.5	出展申し込みの取り消しまたは内容変更	- 5 -
2.6	展示会開催の変更・中止	- 6 -
2.7	小間の展示装飾	- 6 -
2.8	搬入・搬出スケジュール	- 6 -
2.9	注意事項	- 6 -
2.10	その他	- 7 -
3	申し込みについて	- 8 -
3.1	申込締切日	- 8 -
3.2	申込方法	- 8 -
3.3	出展料支払方法	- 8 -

1 展示会概要

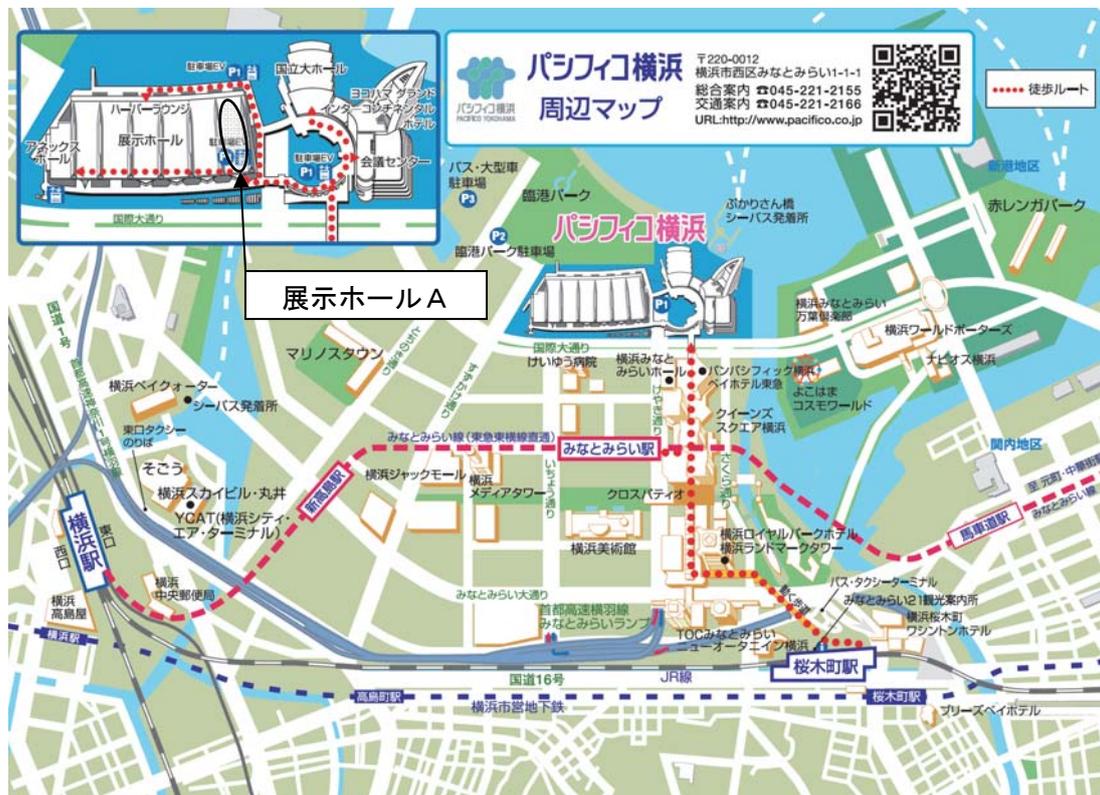
1.1 基本事項

名 称	第9回水道技術国際シンポジウム 展示会
会 期	平成24年11月20日(火)～22日(木)
会 場	パシフィコ横浜 展示ホールA
募集小間数	130小間程度 (小間規格 W3m×D3m)
参加予定数	約15,000名 (水道事業体、水道関係企業等水道関係者ほか)
入 場 料	無料

1.2 会場案内

パシフィコ横浜 展示ホールA

〒220-0012 神奈川県横浜市西区みなとみらい1-1-1



1.3 展示構成

企業展示ブース：水道関連企業による製品紹介ブース

公的機関ブース：国、水道事業体、行政法人等の PR ブース

そ の 他：防災対策等の展示、その他企画展示・イベント

1.4 展示分野

- ・ **管路システム関連**

管路の新規資材及び新工法、管路診断、耐震関連技術、漏水探査技術、管路情報管理、水質管理関連機器、危機管理、管路の監視・制御、竣工図書・給水台帳などの設計・管理、集中・自動検針、直結給水関連機器、メーター関連、弁関連、ポンプ・モータ関連、ステンレス配水池、漏水補修、不断水工法、浅層埋設

- ・ **浄水システム関連**

高度浄水処理技術、膜処理技術、高効率浄水技術、新しい消毒剤・凝集剤、クリプトスポリジウムの検出と処理技術、高効率排水処理技術、紫外線処理技術、活性炭、自動計測・制御、計装設備管理、受変電システム

- ・ **水質管理システム関連**

水質自動監視、高精度水質検査機器、生物自動監視、管路内水質監視、水質危機管理

- ・ **給水器具関連**

衛生器具、浄水器、湯沸器、バルブ類、弁類、継手類、給水タンク

- ・ **危機管理・防災関連**

耐震・免震・制震器具技術、停電対策、非常用電源、防災行政無線、安否確認システム、情報セキュリティーシステム、減災、雷害対策、耐震設計、耐震補強技術、耐震診断手法、劣化診断手法

- ・ **環境システム関連**

小水力発電（マイクロ水力発電）、太陽光発電、風力発電、浄水場発生土の再資源化システム

- ・ **国際協力・水ビジネス関連**

国際協力事業、水ビジネス、国際標準化、人材育成

- ・ **その他**

水道技術に関する先端技術（ロボットによる劣化調査）、総合コンサルタント、水道事業体関連、アセットマネジメントなど

1.5 出展料金(1小間)

(財) 水道技術研究センター会員 : 346,500 円 (税抜き価格 : 330,000 円)

(財) 水道技術研究センター非会員 : 420,000 円 (税抜き価格 : 400,000 円)

※ 基礎小間付 : 間仕切り壁付き、面積 $3\text{m} \times 3\text{m} = 9 \text{ m}^2$

1.6 展示会開催までのスケジュール

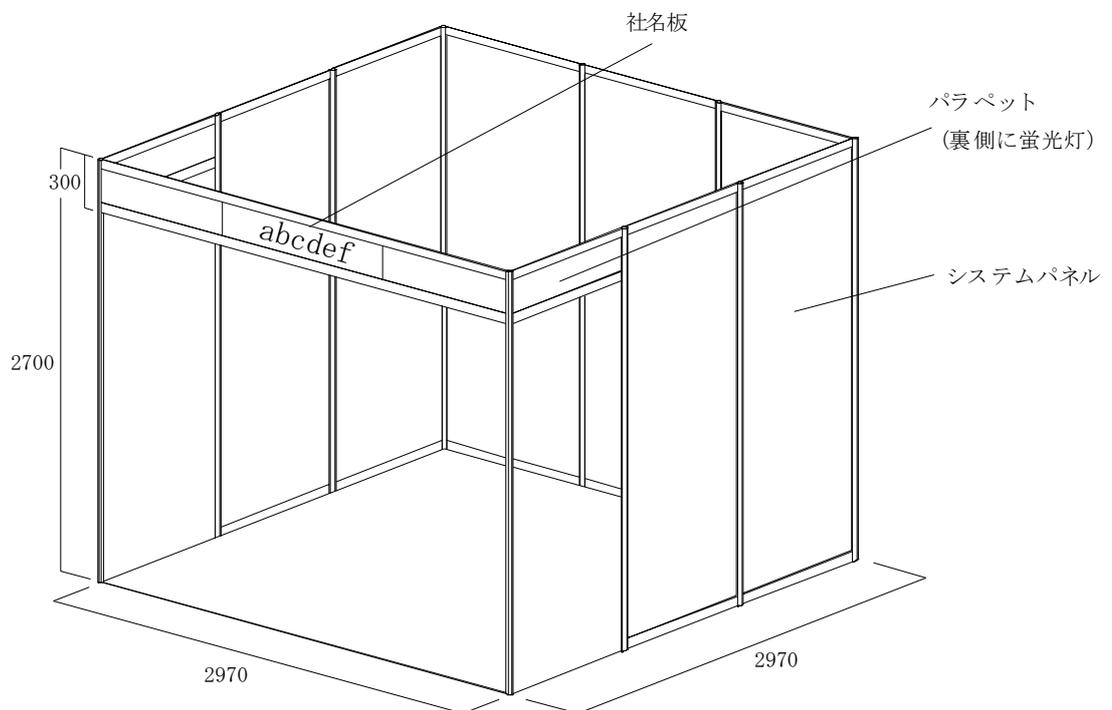
出展申込締切日	平成 24 年 6 月 29 日 平成 24 年 5 月 31 日
出展者説明会	平成 24 年 7 月 (予定)
各種出展業務関係申込書提出	平成 24 年 10 月 (予定)
搬入・展示装飾	平成 24 年 11 月 19 日
展示会開催	平成 24 年 11 月 20 日～22 日

2 出展要項

2.1 小間の大きさ

間口 3 m × 奥行き 3 m × 高さ 2.7 m

小間形態・小間仕様図(予定) ※角小間は2面解放となります。



2.2 出展形態

単列(4小間まで)または複列(4小間以上)

■ 単列の場合の例



■ 複列の場合の例



2.3 小間の基本装備

出展料金には、下記の基本装備を含みます。

- システムパネル 後壁、側壁（間仕切り 2 m）
 - パラペット H 3 0 0 mm
 - 社名板 W 1 2 0 0 mm×H 2 0 0 mm 1 枚
 - コンセント（1 0 0 V） 1 口
 - 蛍光灯（パラペット裏） 1 灯
- ※ 4小間以上の複列小間には、隣接小間の間仕切り以外のパネルはありません。
- ※ システムパネルのため、押しピンの使用はご遠慮願います。
- ※ 電気の供給（5 0 Hz / 1 0 0 V・2 0 0 V）※ 2 0 0 V 使用の際は事務局まで連絡してください。

2.4 小間の配列・配置

- 企業グループ・業務提携等により、出展者相互から希望があった場合、当該出展者同士を隣接して配置することができます。
- 角小間を条件としたお申し込みはできません。
- 小間の割り当ては、主催者が決定いたします。出展者は決定された小間割に対する異議申し立てを行うことはできませんので、予めご了承ください。小間割の決定後、各社へご連絡いたします。
- 出展者が主催者の許可なく、小間の全部または一部を第三者に譲渡・貸与もしくは、出展者同士において交換することはできません。
- 申込締切後、申込小間数を調整する場合がありますので、ご了承ください。
- 会場の都合あるいは出展の状況により、主催者が面積（9 m² / 小間）の調整を行うことがあります。

2.5 出展申し込みの取り消しまたは内容変更

- 申込形態の如何に拘わらず、出展申し込みの取り消し、または申込内容の変更は原則として認めません。ただし、やむなく出展の取り消し、もしくは申込内容の変更を行う場合には、その理由を明記した文書を主催者に提出し、承諾を得てください。
- 出展を取り消された場合、出展料金の返却は致しません。

2.6 展示会開催の変更・中止

- 主催者は、天災、その他不可抗力の原因により会期を変更し、または開催を中止することがあります。主催者は、これによって生じた損害を補償致しません。
- 出展申し込みは、変更された会期等について有効とし、会期変更などを理由として出展取り消しをすることはできません。
- 中止の際は、主催者が収納した料金の全額または一部を返還しますが、これ以外の出展者側の発生経費に関して、主催者側は補償の責を負いません。

2.7 小間の展示装飾

- 小間内の展示装飾は、出展者側が施工してください。
- 出展者は、展示会終了後、速やかに自社小間スペースの原状回復を行ってください。出展者が現状回復を行わない場合は、主催者がこれを行い、その費用は出展者が負担するものとします。

2.8 搬入・搬出スケジュール

- 搬入・展示装飾：平成24年11月19日（月）
- 撤去・搬出：平成24年11月22日（木） 即日撤去
- ※ 展示会の適切な運営と来場者の安全確保のため、展示会終了前の撤去・搬出作業は認められませんので予めご了承ください。

2.9 注意事項

- 出展者は、展示期間中に自社小間内に常駐し、出展物における管理の責を負うものとします。
- 主催者は、最善を尽くして会場全体の管理保全にあたりますが、万が一発生した盗難、損傷、火災、天災、不可抗力などによる損害について、責を負いません。出展者は出展物に保険をかけるなど万全を期してください。
- 展示会場において、本展示会の品位や秩序を著しく損なうような行為及びVTR・ナレーション等の音量など他社の迷惑になるような行為が認められ

る場合、主催者は出展者に対して展示の変更ないしは撤去を命じる権利を有するものとします。

- 出展者は、展示会場に適用されるすべての防災・安全法規を遵守してください。
- 出展者は、出展物の搬入・展示・実演・撤去などを通じての事故防止に努めてください。
- 出展者は、主催者に対して展示物または出展に関する行為が第三者の商標権、意匠権、特許権、実用新案権その他の知的財産権を侵害しているとの主張があった場合、速やかに第三者との紛議を解決し、展示会の円滑な進行を妨げない責を負うものとします。

2.10 その他

- 申込内容に関する機密事項は、厳守します。また、ご提供いただいた個人情報も、適切に管理するとともに本シンポジウムに関する以外に使用することはありません。
- 平成 24 年 7 月に出展者説明会を予定しております。別途、事務局からご案内をお送りしますので、ご出席をお願いします。なお、出展者説明会で「出展マニュアル」を配付する予定です。
- 給排水設備、エアー設備、インターネット回線等の使用の可否について事前に確認したい場合は、展示会窓口(裏表紙)までお問い合わせください。
- 出展申し込みの締切後、出展に関して主催者と連絡調整等のコミュニケーションを行えるオンラインシステムを構築する予定です。詳細については、別途通知させていただきます。
- 本要項に定めのない事項が生じた場合、主催者はその対策を決定することができるものとします。この場合、出展者は主催者の決定した対策に従っていただくものとします。

3 申し込みについて

3.1 申込締切日

平成24年6月29日(金)

~~平成24年5月31日(木)~~

※ 申込締切期限前でも規定小間数に達した場合は、申し込みを締め切ること
もありますので、申し込みはお早めをお願いします。

3.2 申込方法

所定の出展申込書に必要事項をご記入・押印(代表者印)のうえ、裏表紙の出
展申込書提出先まで、郵送してください。なお、出展は小間単位でお申し込みく
ださい。出展申込書の電子データは、下記Webからダウンロードできます。

Web <http://www2.convention.co.jp/water2012/>

3.3 出展料支払方法

出展申込書を受領した後、請求書を発行いたしますので、1か月以内に下記指
定口座にお振り込みください。銀行発行の振込控を領収書に替えさせていただきます。また、出展料の入金確認後に「出展登録確認証」を発行します。この「出
展登録確認証」を以って契約を締結したものとみなし、出展契約書に替えさせて
いただきます。

※ 振込手数料は、出展者のご負担となります。

※ 小切手等の受領はいたしかねます。

※ 期限までお支払いのない場合には、出展のお申し込みを取り消させていた
だくことがありますので、ご了承ください。

(指定口座情報)

銀行名：三菱東京UFJ銀行 虎ノ門支店(店番041)

口座番号：普通 0174286

名義人：水道技術国際シンポジウム実行委員会 展示会

申込締切日:2012年6月29日

第9回水道技術国際シンポジウム展示会 出展申込書

「展示会出展募集のご案内」の記載事項を了承し、下記の通り申し込みます。

年 月 日

■ 出展申込者

フリガナ 企業名 団体名			
代表者名 (氏名、役職等をご記入ください)	印		
所在地	〒		
TEL		FAX	
E-mail			
会員 非会員	<input type="checkbox"/> 会員 <input type="checkbox"/> 非会員 ※ (財)水道技術研究センターの会員様は、会員の口にチェックをお願いします。		

■ ご担当者

所属部署		部		課
所在地	〒			
フリガナ		役職		
担当者名				
TEL		FAX		
E-mail				

■ 申込小間数

出展形態 (4小間以上をご希望の方は右記をご記入下さい)		<input type="checkbox"/> 単列希望 <input type="checkbox"/> 複列希望	
申込小間数	小間	@ ¥	合計 ¥

■ 予定出展物 (出展物名、寸法、重量、個数を記載ください)

出展物 概要	
-----------	--

事務局使用欄

受付日	受付 No.	請求書 No.	請求書発行日	入金日	備考

第9回水道技術国際シンポジウム展示会窓口 株式会社ムラヤマ 担当:関谷・飯澤

〒112-0004 東京都文京区後楽 2-13-10 TEL:03-3813-1202 FAX:03-3813-4090 E-mail: waterexhibition@murayama.co.jp

出展申込書提出先・出展に関するお問い合わせ先

(展示会窓口)

住所：〒112-0004 東京都文京区後楽 2-13-10

株式会社 ムラヤマ 担当：関谷・飯澤

TEL：03-3813-1202 FAX：03-3813-4090

e-mail：waterexhibition@murayama.co.jp